



PL-SK  
2007-2013

... partnerstvom i spoločným rozvojom ...



PREŠOVSKÝ  
SAMOSPRÁVNÝ  
KRAJ



obec  
KVAKOVCE



EURÓPSKA ÚNIA  
EURÓPSKY FOND  
REGIONÁLNEHO ROZVOJA

## CEZHRANIČNÉ STRETNUTIE KULTÚRY MEDZI SLOVÁKMI A POLIAKMI S e m i n á r

**PIATOK 12.2.2010**

**10:00 - 12:00 // 1.časť**

*Vladislav Kolesár // starosta obce Kvakovce - otvorenie*

*Ing. Juraj Panov // projektový manažér odd. cezhraničnej spolupráce Úradu Prešovského samosprávneho kraja*

*Súčasný stav a perspektívy slovensko - poľskej cezhraničnej spolupráce*

*Elżbieta Wansacz // Poľsko*

*Dziedzictwo kulturowe pogranicza polsko-słowackiego. Perspektywy i kierunki współpracy przygranicznej w ramach Programu Współpracy Transgranicznej Przechzpospolita Rolska - Republika Słowacka 2007-2013*

*Miron Michniak // Poľsko*

*Edukacyjna i kulturalna współpraca szkół obszarów przygranicznych, Polski i Słowacji. Dotychczasowe doświadczenia i propozycje dalszej współpracy.*

**12:00 - 13:00 // obed**

**13:00 - 16:00 // 2.časť // DISKUSNÉ FÓRUM CEZHRANIČNÉHO PARTNERSTVA**

*Mgr. Eva Arvayová // vedúca odboru kultúry Úradu Prešovského samosprávneho kraja*

*Prešovský kraj - jeho kultúrny a historický potenciál ako východisko i priestor pre cezhraničnú spoluprácu*

*Jana Foltánová // obec Kvakovce*

*Prezentácia regiónu Kvakovce - Domaša*

*PhDr. Mária Kotorová // Múzeum Hanušovce*

*Karpaty neboli problémom (skúsenosti z cezhraničnej spolupráce hanušovského a krosnianskeho múzea pri záchrane a prezentácii kultúrneho dedičstva).*

*Regionálne osvetové strediská PSK kraja*

*Ladislav Havlík, PhDr. Mária Pajzinková, Ing. Ján Duplák, PhDr. Anna Gdovinová*

*Bc. Tomáš Miňo // Krajské poradenské centrum ZOMP, DUHA Vranov*

*Rastislav Šabatula // ZOM Prešov*

**16:00 // 3.časť // PREZENTÁCIA TVORBY NEPROFESIONÁLNYCH UMELCOV PSK**

**17:30 // večera**

**19:00 // Otvorený priestor pre spoluprácu – neformálne stretnutie partnerov**

**Podujatie je súčasťou projektu  
"Cezhraničné stretnutia kultúry medzi Slovákami a Poliakmi".**

**Projekt je spolufinancovaný Európskou úniou z prostriedkov  
Európskeho fondu regionálneho rozvoja v rámci  
Programu cezhraničnej spolupráce Poľsko - Slovenská republika 2007-2013.**



PL-SK  
2007-2013

... partnerstvom k spoločnému rozvoju ...



PREŠOVSKÝ  
SAMOSPRAVNÝ  
KRAJ



obec  
KVAKOVCE



EURÓPSKA ÚNIA  
EURÓPSKY FOND  
REGIONÁLNEHO ROZVOJA

## CEZHraničné STRETNUTIE KULTÚRY MEDZI SLOVÁKMI A POLIAKMI S e m i n á r

**SOBOTA 13.2.2010**

**10:00 - 13:00 // 4.časť**

**PhDr. Kotorová Mária** // *Múzeum Hanušovce*  
Ľudové tradície a zvyky Horného Zemplína

**Mgr. Alena Paulusová** // *Park kultúry a oddychu Prešov*  
Tradícia fašiangov a ich využitie v tvorbe folklórnych súborov

**Mgr. Peter Rázus** // *PRERAG Prešov*  
Kultúrny turizmus – príležitosť cezhraničnej spolupráce

**Fašiangy**  
dokumentárny film Slovenskej televízie (40 min.)

**Záver**

Podujatie je súčasťou projektu  
“Cezhraničné stretnutia kultúry medzi Slovákami a Poliakmi”.

Projekt je spolufinancovaný Európskou úniou z prostriedkov  
Európskeho fondu regionálneho rozvoja v rámci  
Programu cezhraničnej spolupráce Poľsko - Slovenská republika 2007-2013.